



# Istituto Nazionale di Geofisica e Vulcanologia

Sezione di Napoli | Osservatorio Vesuviano

Istituto Nazionale di Geofisica  
e Vulcanologia

Area Organizzativa Napoli

Protocollo Generale - U

N. 0001277

Napoli, 15/03/2013

N. 3/13

Prot. n.

## A V V I S O

**Selezione pubblica, per titoli, per il conferimento di n.1 incarico libero professionale.**

In ottemperanza a quanto previsto dall'art. 32 del D.L. 4.7.2006, n. 223, convertito con Legge 4.8.2006, n. 248, è indetta una procedura selettiva pubblica per titoli per il conferimento, mediante contratto di diritto privato, di n.1 incarico libero professionale di tipo tecnico nell'ambito del seguente programma di ricerca, sui cui fondi graverà la spesa: Progetto EU Urban Prevention Strategies using Macro seismic and Fault Sorces UPSTRAT-MAFA (Grant Agreement n.230301/2011/613486/SUB/A5).

### 1) Oggetto della prestazione

L'attività oggetto della prestazione è la seguente: Realizzazione di due audio-video divulgativi per i Campi Flegrei e l'Etna e composizione di un audio-video divulgativo complessivo (durata 20 min.) per il progetto UPSTRAT-MAFA. Un maggior dettaglio dell'attività richiesta è contenuta nell'Allegato Tecnico, che costituisce parte integrante e un tutt'uno con il presente bando.

### 2) Decorrenza, durata e scioglimento del contratto

Il contratto avrà una durata di sei (6) mesi e potrà essere risolto dall'amministrazione in qualsiasi momento senza l'obbligo di specificarne le motivazioni e senza preavviso.

### 3) Trattamento economico

Il compenso onnicomprensivo, incluso Iva e contributo previdenziale, è fissato in Euro 15.000,00 (quindicimila/00) per l'intera durata del contratto, il quale verrà corrisposto previa acquisizione di formale dichiarazione del referente del progetto dalla quale dovrà risultare l'avanzamento regolare del lavoro e la conformità della prestazione stessa agli obblighi contrattuali.

Si precisa che sul 75% dell'importo del compenso si applicherà il regime di non imponibilità, in quanto corrispondente alla quota di finanziamento della Commissione Europea, ai sensi dell'art. 72, p. 3) del co. 3, del D.P.R. n.633/1972.

### 4) Requisiti

Per la partecipazione alla selezione sono richiesti i seguenti requisiti:

- a) titolo di studio: diploma d'istruzione secondaria di secondo grado;
- b) esercizio abituale di professione con possesso della P.IVA e documentata esperienza in attività di creazione ed elaborazione nel campo dell'audiovisivo, del montaggio di documentari, di lungometraggi e di prodotti televisivi in applicazione al cinema documentario per istituzioni pubbliche o private;
- c) non aver riportato condanne penali di particolare gravità.

### 5) Domanda di ammissione

La domanda di ammissione, redatta in carta semplice e firmata dall'interessato a pena di esclusione, deve essere indirizzata al Direttore dell'Osservatorio Vesuviano – Ufficio Affari Generali e Convenzioni - Via Diocleziano n. 328, 80124 Napoli - e dovrà essere presentata direttamente o spedita in busta chiusa al suddetto indirizzo mediante raccomandata a.r., entro e non oltre il **quindicesimo giorno** successivo a quello di pubblicazione del presente avviso all'Albo ufficiale e nel sito web di questa Sezione.

Ai fini dell'accertamento della tempestività della produzione, per le domande presentate direttamente si avrà riguardo al timbro di ricezione dell'Ufficio Protocollo dell'Amministrazione,

che è aperto al pubblico fino alle ore 13.00 di tutti i giorni feriali escluso il sabato. Per quelle trasmesse a mezzo raccomandata a.r., invece, farà fede il timbro a data dell'ufficio postale accettante.

Nella domanda il candidato dovrà dichiarare, sotto la propria responsabilità:

- 1) cognome, nome, data e luogo di nascita e codice fiscale;
- 2) il titolo di studio posseduto;
- 3) la P.Iva e l'eventuale iscrizione ad ordini o albi professionali;
- 4) di non avere riportato condanne penali e di non avere procedimenti penali pendenti (in caso contrario indicare i procedimenti in corso e le condanne riportate, la data di sentenza e l'Autorità Giudiziaria che li ha emessi);
- 5) l'elenco dei titoli allegati;
- 6) il recapito eletto ai fini della selezione.

#### **6) Titoli valutabili**

Per la valutazione riservata alla Commissione giudicatrice, il candidato dovrà allegare alla domanda i seguenti titoli:

- a) curriculum vitae debitamente firmato, attestante l'attività formativa e le esperienze professionali acquisite;
- b) attestati di specializzazione e di corsi o altre eventuali attestazioni relative ad attività ed esperienze nelle materie oggetto del presente bando svolta presso istituzioni pubbliche e private, ecc.

Nel curriculum di cui alla lett.a), il candidato dovrà specificare, in modo analitico, gli stati, i fatti e le qualità personali, riportando gli esatti riferimenti e le informazioni necessarie per la valutazione e la verifica di quanto dichiarato.

I titoli sono esenti da imposta di bollo e possono essere valutati solamente se attinenti all'oggetto del contratto, a insindacabile giudizio della Commissione giudicatrice.

In luogo dei titoli originali è ammessa la presentazione di dichiarazioni sostitutive di certificazioni, ai sensi dell'art. 46 del D.P.R. n. 445 del 28.12.2000, con allegata copia di un valido documento di riconoscimento.

#### **7) Valutazione**

La valutazione comparativa dei titoli sarà effettuata da una Commissione di esperti nominata dal Direttore dell'Osservatorio Vesuviano e composta da tre componenti, di cui uno svolgerà anche le funzioni di segretario verbalizzante.

A parità di punteggio l'incarico sarà attribuito al candidato più giovane di età.

Al termine dei lavori, la Commissione trasmetterà il relativo verbale all'Amministrazione nel quale dovranno essere evidenziati, fra l'altro, i criteri adottati per la valutazione e la graduatoria di merito.

#### **8) Stipula e decorrenza del contratto**

Ove non ostino particolari impedimenti, il vincitore della selezione sarà invitato a sottoscrivere apposito contratto di diritto privato in cui saranno indicati:

- a) la decorrenza;
- b) l'oggetto della prestazione;
- c) il compenso spettante;
- d) ogni altra notizia inerente allo svolgimento della prestazione.

Il contratto così stipulato non si configura come rapporto di lavoro subordinato e non dà diritto a trattamento di fine rapporto, a giorni ferie e a indennità e compensi propri del lavoro svolto alle dipendenze di una pubblica amministrazione.

Il prestatore svolgerà la propria attività senza vincoli gerarchici ed in piena autonomia.

**9) Efficacia ed esecuzione del contratto**

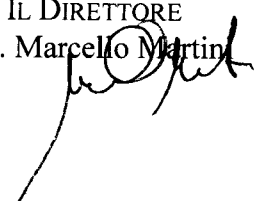
L'efficacia e l'esecuzione del contratto saranno subordinate, nei casi previsti, all'esito positivo del controllo della Corte dei Conti ai sensi dell'art.3 della L. n.20/1994 e succ. int. e mod.

**10) Tutela della privacy**

I dati personali forniti dai candidati saranno trattati, a norma della legge n. 196/2003 e successive modificazioni e integrazioni, esclusivamente per le finalità di gestione della procedura selettiva.

Napoli, li

IL DIRETTORE\*  
Dr. Marcello Martin



---

\* Firma autografa sostituita da indicazione a mezzo stampa ai sensi dell'art.3, co.2, del D.Lgs n.39/1993.





**ALLEGATO TECNICO BANDO N. 3/13**

**Realizzazione di due audio-video divulgativi per i Campi Flegrei e l'Etna e composizione di un audio-video divulgativo complessivo (durata 20 min.) per il progetto UPSTRAT-MAFA**

La prestazione d'opera professionale si compone di due parti:

**A) REALIZZAZIONE DI DUE AUDIO-VIDEO DIVULGATIVI PER I SITI ITALIANI CAMPI FLEGREI & MT. ETNA.**

Dovrà essere rintracciata la base dei dati su passati terremoti negli opportuni archivi (ad es. quelli RAI), privilegiando i filmati che testimoniano gli effetti dei terremoti. La preparazione di uno "show-history" dovrà costituire "la struttura portante" di ciascun video che dovrà essere rifinito con materiale vecchio e inedito di vario tipo (foto, grafici, vecchie riprese, interviste, animazioni, ecc.). I video da realizzare per Campi Flegrei ed Etna dovranno essere strutturati in accordo con la seguente sinossi:

**PARTE 1 - VISUALIZZAZIONE.**

Visita dei siti.

Immagini che ne ripercorrano brevemente la storia e che ne descrivano lo stato attuale.

L'idea è di raccogliere immagini suggestive e di grande impatto visivo che riescano a raccontare la peculiarità naturalistica e paesaggistica del sito soprattutto in relazione agli insediamenti umani.

**PARTE 2 - PRESENTAZIONE DELLE PROBLEMATICHE RELATIVE AL RISCHIO SISMICO E VULCANICO**

Attraverso interviste filmate a scienziati e ricercatori referenziati si cercherà di definire il quadro sismico-vulcanico del sito dal passato ai giorni nostri. In questo momento verranno mostrati tutti gli strumenti di indagine e di analisi scientifica in grado di trattare il rischio e prevederne gli effetti.

**PARTE 3 - CONTRIBUTI DEL PROGETTO**

In questa parte altri ricercatori ed esperti illustreranno le procedure di prevenzione e messa in sicurezza di cose e persone in caso di evento sismico o vulcanico. Le interviste saranno intervallate con immagini della vita dei cittadini all'interno dei contesti urbani interessati da eventuali eventi naturali.

**B) REALIZZAZIONE DI UN AUDIO VIDEO DIVULGATIVO COMPLESSIVO (DURATA 20 MINUTI) DI TUTTO IL PROGETTO EUROPEO UPSTRAT-MAFA RELATIVO AI SITI DI LISBONA (PORTOGALLO), SELFOSS (ISLANDA), CAMPI FLEGREI ED ETNA (ITALIA).**

L'audio video divulgativo complessivo conterrà i temi sviluppati nel progetto europeo raccogliendo i contributi dei diversi partner che saranno assemblati tenendo conto delle caratteristiche scientifiche e culturali dei paesi di provenienza; a questo scopo sarà disponibile materiale audio-video prodotto da IST& LNEC (Portogallo) and EERC (Islanda). La traccia delle interviste da realizzare dovrà avere uno schema unico. Si richiede, inoltre, un'armonizzazione complessiva dei prodotti audio video.